

La Carta Europea del Turismo Sostenible en Espacios Naturales Protegidos

Diferentes perspectivas territoriales

Fernando Correia

2001 Awards

- Parc naturel régional du Luberon (F)
- Parc naturel régional du Vexin Français (F)
- Naturpark Steinhuder Meer (D)
- Naturpark Frankenwald (D)
- Parc naturel de la Zona Volcanica de la Garrotxa (E)
- Parco Naturale Alpi Marittime (I)
- Nationalpark Hohe Tauern (Salzburg/Kärnten/Tirol) (A)

2002 Awards

- Parque Nacional da Peneda-Gerês (P)
- Parque Natural da Serra de S. Mamede (P)
- Naturpark Insel Usedom (D)
- Parc naturel régional des Marais du Cotentin et du Bessin (F)
- Parc national et Réserve de biosphère des Cévennes (F)
- Parco Nazionale dei Monti Sibillini (I)

2003 Awards

- Parc naturel régional du Vercors (F)
- Parc naturel régional du Pilat (F)
- Parc naturel régional Scarpe-Escaut (F)
- Mourne Area of Outstanding Natural Beauty, Northern Ireland (UK)

2004 Awards

- Syöte National Park (FIN)
- Sierras de Cazorla, Segura y las Villas Nature Park (E)
- Alcornocales Nature Park (E)
- Sierra de Grazalema Nature Park (E)
- Sierra de Aracena and Picos de Aroche Nature Park (E)
- Sierra Nevada National and Nature Parks (E)

2005 Awards

- Forest of Bowland AONB (UK)
- Cairngorms National Park (UK)
- Naturpark Pfälzerwald (D)
- Harz National Park (D)
- Parc naturel régional des Boucles de la Seine Normande (F)
- Parc naturel régional Livradois-Forez (F)
- Région Alsace (réserves naturelles de la bande rhénane) (F)

2006 awards

- Parc national du Mercantour (F)
- Parco naturale Adamello Brenta (I)
- Broads Authority (UK)
- Parc naturel régional de l'Avesnois (F)
- Doñana National and Nature Parks (E)



Experiencias Europeas con la Carta

Casos Prácticos

Alpi Marittime



- Parque con muy pequeña población (70 habitantes dentro del Parque, 3582 en la área de influencia)
- Próximo de centros turísticos muy fuertes
 - Crean desventaja local
 - Crean riesgo de opciones insostenibles

Alpi Marittime



- Parque con muy pequeña población (70 habitantes dentro del Parque, 3582 en la área de influencia)
 - Creación de Asociación "InMarittime"

in  arittime
e c o t u r i s m o

New page Inmarittime - Googl... TURGRANDA - Terr... TURGRANDA - Vac... ECOTURISMO IN M... ECOTURISMO IN M... Terme, terme piem...
 http://www.parks.it/parco.alpi.marittime/inmarittime/index.html
 Find in page search Find next Voice Author mode Show images Fit to window width 100%

- Chi siamo?
- Che cos'è lo "sviluppo sostenibile"?
- Che cos'è e come si aderisce alla "Carta Europea per il turismo sostenibile nelle aree protette"?
- Quali sono gli obiettivi dell'Associazione?
- Quali sono gli impegni concreti degli aderenti a "Ecoturismo in Marittime"?
- Come riconoscere gli aderenti

- Elenco degli esercizi associati

ECOTURISMO IN MARITTIME

PER INFORMAZIONI
Parco naturale delle Alpi Marittime
 Piazza Regina Elena, 30
 12010 Valdieri (CN)
 Tel. +39 0171 97397
 E-mail: info@inmarittime.it



AISONE

- **Disco Bar – Cooperativa AISA**
Via Ponte, 1
Tel. 0171/95719
aisa.coop@tiscali.it
- **Centro Fondo Aisone Pro Loco di Aisone**
Via Fossà, 2
Tel. 0171/95751

ENTRACQUE

Dove dormire

- **Albergo Trois Etoiles**
Corso Francia, 11
Tel. 0171/978283
www.hoteltroisetoiles.com
hoteltroisetoiles@tiscalinet.it
- **Campeggio Il Bosco**
Strada Santa Lucia, 3
Tel. 0171/978396
www.campeggioilbosco.com
campeggio.il.bosco@virgilio.it
- **Campeggio Valle Gesso**
Strada Provinciale, 3
Tel. 0171/978247
www.campingvallegesso.com
info@campingvallegesso.com
- **Campeggio Sotto il Faggio**
Loc. S. Giacomo
Tel. 349/7305438
www.sottoilfaggio.it
info@sottoilfaggio.it
- **Hotel Miramonti**
Viale Kennedy, 2
Tel. 0171/978222
- **Ristorante-camere La Locanda del Sorriso**
Trinità



Chi siamo?

L'associazione "Ecoturismo in Marittime" è nata nel 2002 dalla collaborazione tra operatori turistici, amministrazioni locali e Parco delle Alpi Marittime. Con questa iniziativa si intende promuovere all'interno del territorio dell'area protetta uno "sviluppo sostenibile" legato alla crescita di un turismo che segua i principi della "Carta Europea per il turismo sostenibile" cui il Parco ha aderito insieme agli altri soggetti pubblici e privati.

Che cos'è lo "sviluppo sostenibile"?

È il modello per uno sviluppo del territorio che sia compatibile con la vita dell'uomo e dell'ambiente in cui vive. Applicare allo sviluppo il concetto di "sostenibilità" significa vivere bene oggi preservando ambiente e qualità della vita per il futuro.

Che cos'è e come si aderisce alla "Carta Europea per il turismo sostenibile nelle aree protette"?

La Carta è uno strumento pratico, una "guida", per assicurare che il turismo delle aree protette d'Europa si caratterizzi per la sua aderenza ai criteri di sostenibilità. Aderire alla Carta significa per il Parco cooperare con enti del turismo, istituzioni locali e privati in modo da dare un chiaro indirizzo di responsabilità ambientale e sociale alle strategie per lo sviluppo del turismo. Perché il Parco? Perché le aree protette d'Europa sono una parte importante del patrimonio che abbiamo ereditato e che deve essere preservato per le generazioni future.

Quali sono gli obiettivi dell'Associazione?

Tutti i soggetti associati, pubblici e privati, hanno sottoscritto una serie di impegni correlati che si possono

AISONE

- **Disco Bar – Cooperativa AISA**
Via Ponte, 1
Tel. 0171/95719
aisa.coop@tiscali.it
- **Centro Fondo Aisone Pro Loco di Aisone**
Via Fossà, 2
Tel. 0171/95751

ENTRACQUE

Dove dormire

- **Albergo Trois Etoiles**
Corso Francia, 11
Tel. 0171/978283
www.hoteltroisetoiles.com
hoteltroisetoiles@tiscalinet.it
- **Campeggio Il Bosco**
Strada Santa Lucia, 3
Tel. 0171/978396
www.campeggioilbosco.com
campeggio.il.bosco@virgilio.it
- **Campeggio Valle Gesso**
Strada Provinciale, 3
Tel. 0171/978247
www.campingvallegesso.com
info@campingvallegesso.com
- **Campeggio Sotto il Faggio**
Loc. S. Giacomo
Tel. 349/7305438
www.sottoilfaggio.it
info@sottoilfaggio.it
- **Hotel Miramonti**
Viale Kennedy, 2
Tel. 0171/978222
- **Ristorante-camere La Locanda del Sorriso**
Trinità



Chi siamo?

L'associazione "Ecoturismo in Marittime" è nata nel 2002 dalla collaborazione tra operatori turistici, amministrazioni locali e Parco delle Alpi Marittime.

Con questa iniziativa si intende promuovere all'interno del territorio dell'area protetta uno "sviluppo sostenibile" legato alla crescita di un turismo che segua i principi della "Carta Europea per il turismo sostenibile" cui il Parco ha aderito insieme agli altri soggetti pubblici e privati.

Che cos'è lo "sviluppo sostenibile"?

È il modello per uno sviluppo del territorio che sia compatibile con la vita dell'uomo e dell'ambiente in cui vive.

Applicare allo sviluppo il concetto di "sostenibilità" significa vivere bene oggi preservando ambiente e qualità della vita per il futuro.

Che cos'è e come si aderisce alla "Carta Europea per il turismo sostenibile nelle aree protette"?

La Carta è uno strumento pratico, una "guida", per assicurare che il turismo delle aree protette d'Europa si caratterizzi per la sua aderenza ai criteri di sostenibilità. Aderire alla Carta significa per il Parco cooperare con enti del turismo, istituzioni locali e privati in modo da dare un chiaro indirizzo di responsabilità ambientale e sociale alle strategie per lo sviluppo del turismo.

Perché il Parco? Perché le aree protette d'Europa sono una parte importante del patrimonio che abbiamo ereditato e che deve essere preservato per le generazioni future.

Quali sono gli obiettivi dell'Associazione?

Tutti i soggetti associati, pubblici e privati, hanno sottoscritto una serie di impegni correlati che si possono

News



21/06/2006

Nuovo Sito

Benvenuti nel nuovo sito delle Terme di Valdieri. ...

DETTAGLIO

>>>

ELENCO COMPLETO NEWS>>>

Le Terme Reali

In Valle Gesso, nella provincia di Cuneo, al Centro del Parco Naturale Alpi Marittime, circondate da alberi secolari si trovano le Terme Reali di Valdieri, ad un'altitudine di 1370 metri s.l.m sono il più alto stabilimento termale d'Italia.

L'incantevole bellezza del paesaggio, ricco di flora e fauna alpina, conferisce alle Terme di Valdieri caratteristiche uniche in Italia, unisce infatti ai benefici delle cure quelli del clima, particolarmente mitigato dalla vicinanza con il mare, e quelli del contatto con la natura rigogliosa e incontaminata.

Le terme, grazie all'esclusiva simbiosi di naturalità ed efficacia delle terapie, sono il luogo migliore per assolvere al "piacevole dovere" di prendersi cura di sé.

Le Terme Reali di Valdieri fanno parte dell'associazione ECOTURISMO IN MARITTIME che ha aderito con il Parco delle Alpi Marittime alla Carta Europea per il Turismo Sostenibile e si prefigge di sviluppare un turismo rispettoso dell'ambiente e delle comunità locali.



MAPPA DEL SITO

HOME PAGE - NEWS - LA STORIA - LE TERME - LE PATOLOGIE - LE GROTTI - BALNEOTERAPIA - ALGHE TERMALI - TERAPIE INALATORIE - INSUFFLAZIONI ENDOTIMPANICHE - DOCCE NASALI MICRONIZZATE - NEBULIZZAZIONI COLLETTIVE - IRRIGAZIONI VAGINALI - LA PISCINA - IL PARCO - L'HOTEL - BENESSERE - LINEA COSMETICA ALGAVAL® - OFFERTE - GALLERY - APPROFONDIMENTI - CARTINA - CONTATTI - STORIA DEL MARCHIO



News



21/06/2006

Nuovo Sito

Benvenuti nel nuovo sito delle Terme di Valdieri. ...

DETTAGLIO

>>>

ELENCO COMPLETO NEWS>>>

Le Terme Reali

In Valle Gesso, nella provincia di Cuneo, al Centro del Parco Naturale Alpi Marittime, circondate da alberi secolari si trovano le Terme Reali di Valdieri, ad un'altitudine di 1370 metri s.l.m sono il più alto stabilimento termale d'Italia.

L'incantevole bellezza del paesaggio, ricco di flora e fauna alpina, conferisce alle Terme di Valdieri caratteristiche uniche in Italia, unisce infatti ai benefici delle cure quelli del clima, particolarmente mitigato dalla vicinanza con il mare, e quelli del contatto con la natura rigogliosa e incontaminata.

Le terme, grazie all'esclusiva simbiosi di naturalità ed efficacia delle terapie, sono il luogo migliore per assolvere al "piacevole dovere" di prendersi cura di sé.

Le Terme Reali di Valdieri fanno parte dell'associazione ECOTURISMO IN MARITTIME che ha aderito con il Parco delle Alpi Marittime alla Carta Europea per il Turismo Sostenibile e si prefigge di sviluppare un turismo rispettoso dell'ambiente e delle comunità locali.



MAPPA DEL SITO

HOME PAGE - NEWS - LA STORIA - LE TERME - LE PATOLOGIE - LE GROTTI - BALNEOTERAPIA - ALGHE TERMALI - TERAPIE INALATORIE - INSUFFLAZIONI ENDOTIMPANICHE - DOCCE NASALI MICRONIZZATE - NEBULIZZAZIONI COLLETTIVE - IRRIGAZIONI VAGINALI - LA PISCINA - IL PARCO - L'HOTEL - BENESSERE - LINEA COSMETICA ALGAVAL® - OFFERTE - GALLERY - APPROFONDIMENTI - CARTINA - CONTATTI - STORIA DEL MARCHIO

Alpi Marittime



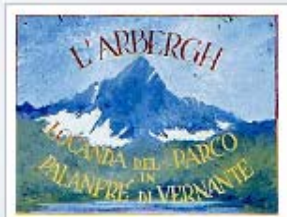
■ Asociación InMarittime

- local ideal para discusiones, 40 a 50 operadores, heterogéneos.
- Números pequeños facilitan el dialogo directo, pero han progresado para reuniones sectoriales para facilitar aun más.
- Gradualmente el diálogo mejoro mucho (“al inicio nadie sabia que era el turismo sostenible...”)
- Problemas iniciales de cooperación superados.
- 1 responsable, 2 colaboradores, pagos por proyectos Interreg

Alpi Marittime



- Dos refugios de montaña certificados con la Ecolabel Europea
 - Los primeros en Europa
 - Contribución para crecida del perfil cualitativo turístico del Parque



L'ARBERGH -LOCANDA DEL PARCO

rifugio a 1400 m s.l.m.
posto tappa G.T.A. - ristorante

Il primo rifugio [ECOLABEL](#) in Europa
vi dà il benvenuto.

Venite a scoprire chi siamo e cosa facciamo.
Saremo lieti se vorrete essere nostri ospiti.

Buon ecoturismo!



- [chi siamo](#)
- [dove siamo](#)
- [il rifugio](#)
- [il ristorante](#)
- [attività](#)
- [speciale scuole](#)
- [ecolabel](#)
- [tariffe](#)
- [contattarci](#)
- [raggiungerci](#)
- [le foto](#)
- [home page](#)
- [benvenuto](#)



Alpi Marittime



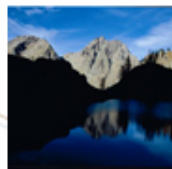
- Empezaran con la Fase III de la Carta
 - Cooperación con operador turístico Turgranda

**... un territorio ricco di risorse naturali per prendersi cura di sé**

Le acque termali, risonanza per l'intero territorio: "Praefectus alpinum maritimarum viam hanc vetustae collapsam reficendam ... suis balnea suscitavit" ... storie di complessi termali risalenti agli antichi romani recitate su una lapide in pietra rintracciata ad Argentera. Poi Bartolomeo Viotti, nel suo "De Balnearum naturalium viribus" parla di....

**... un territorio ricco di tradizioni enogastronomiche**

Il paesaggio di Langa e Roero una volta fu mare. Colline, rocche, calanchi: emersero le colline e i fiumi crearono la fertile piana. In alto gli uomini misero la vite e il suolo fu disegnato a filari: linee che flettono morbide punteggiate di grappoli. Chiese, torri e castelli crebbero sopra i poggi e nelle pieghe delle dorsali. Ai margini di radi boschetti - noccioli, querce, ciliegi...



turgranda

>> cultura... >> sport... >> enogastronomia... >> benessere...

Itinerari tematici di storia, arte e cultura

Villaggio Turistico nel Parco Naturale delle Alpi Marittime. 26 agosto - 2 settembre 2006
programma in 8 giorni

I Villaggi di Turgranda



Nel parco naturale Alpi Marittime che è un vero un belvedere sul mare. Salendo sui colli e sulle cime si possono vedere le barche a vela, la Corsica, il blu senza confini.

Il Parco è regno e dimora di piante e animali: non serve il binocolo, i camosci e gli stambecchi si fermano di fronte a te e ti guardano perché tu sei ospite a casa loro. Una casa che la natura ha abbellito di specie rare e preziose di fiori e piante.

**CHI SIAMO**

Ci vogliamo presentare

Linea diretta con noi

Dicono di noi

DOVE VI INVITIAMO

Le nostre terre

Come arrivare

GUIDA VACANZE

Idee per la tua vacanza

Eventi da scoprire

Dedicato alle famiglie

Cerca la tua vacanza

Richiedi il preventivo

Prenota la tua vacanza

Alpi Marittime



■ Contactos:

- Patrizia Rossi
direttore
Parco Naturale Alpi Marittime
Piazza Regina Elena, 30 - 12010 Valdieri (CN) Italia
tel.: +39 0171 97397 fax: +39 0171 97542
www.parcoalpimarittime.it

Parc Naturel Régional du Luberon



- Parque con población muy grande: 150 000 habitantes dentro del parque (165 000 en la área de influencia)
- El territorio ya era muy turístico antes de la existencia del parque
- No necesita más turismo, necesita regular su turismo para una tipología más adecuada al Parque

Parc Naturel Régional du Luberon



Ejemplos de acciones:

- Fuerte producción de guías de rutas pedestres e cicloturísticas, para estimular la actividad empresarial de servicios de apoyo
- El Parque como partner de los operadores locales, creando producto turístico para beneficio de ellos.
- Asociación "VéloLoisir en Luberon"



Vélo Loisir en Luberon

Accueil

Cartes &

Accès &

Mode d'emploi

Nos adresses

Actualités

Liens

Contact

Demande de

Fonds d'écrans



Un réseau de professionnels proposant des services autour du "Luberon"

Vélo Loisir en Luberon vous propose également des itinéraires recommandés non fléchés autour des établissements adhérents. Circuits d'une demi journée ou d'une journée, présentés sous forme de fiche, ils sauront satisfaire vos balades familiales ou sportives. Disponibles auprès des membres du réseau.



Les Itinéraires

Classé Parc naturel régional depuis 1977, le Luberon veille à préserver la qualité de ses espaces naturels et de ses paysages et à valoriser son riche patrimoine architectural.

A son initiative, un itinéraire de 236 km autour du massif du Luberon, balisé dans les deux sens ; il emprunte des routes peu fréquentées qui ont été choisies pour la beauté des sites et des villages.



Vélo Loisir en Luberon

Cartes & Itinéraires

- Accueil
- Cartes &
- Accès &
- Mode d'emploi
- Nos adresses
- Actualités
- Liens
- Contact
- Documentation
- Fonds d'écrans



[Cliquez sur la carte pour l'agrandir](#)



Les Itinéraires et leur balisage

Suivre les panneaux indicateurs qui jalonnent les itinéraires dans les deux sens.
Sur les territoires de chaque village, un panneau **"Relais Information Service"** vous informera sur votre position, les curiosités et services accessibles sur place et alentours.

Chaque sens est repéré par une couleur :



Flèche blanche

sens des aiguilles d'une montre :

[Cavaillon](#) - [Apt](#) - [Forcalquier](#) - [Manosque](#) - [Lourmarin](#) - [Cavaillon](#)



Flèche ocre orangé

sens inverse des aiguilles d'une montre :

[Cavaillon](#) - [Lourmarin](#) - [Manosque](#) - [Forcalquier](#) - [Apt](#) - [Cavaillon](#)



[Téléchargez l'itinéraire en pdf](#) (148k)

Vélo Loisir en Luberon vous propose également des itinéraires recommandés non fléchés autour des établissements adhérents. Circuits d'une demi-journée ou d'une journée, présentés sous forme de fiche,

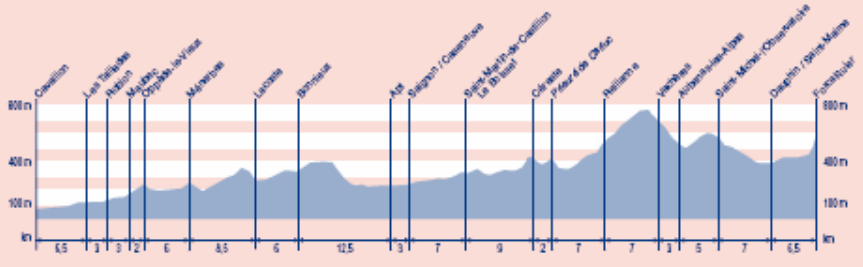
Classé Parc naturel régional depuis 1977, le Luberon veille à préserver la qualité de ses espaces naturels et de ses paysages et à valoriser son riche patrimoine architectural. Un itinéraire de 236 km autour du massif du Luberon, balisé dans les deux sens, vous donne la possibilité de découvrir en douceur toutes les ressources de ce territoire d'exception. L'emprunte des routes qui ont été choisies pour la beauté des sites et des villages qui vous accueilleront à vos étapes. Bien qu'elles soient généralement peu fréquentées, vous devrez les partager avec d'autres usagers : nous vous recommandons donc d'être prudents, particulièrement si des enfants vous accompagnent, et de respecter les règles de sécurité routière. Le relief qui caractérise nos paysages est parfois agrémenté de pentes pas toujours douces. Sachez qu'elles sont généralement courtes et profitez-en pour apprécier la balade pied à terre. Enfin, pensez au soleil et à la chaleur, surtout en été : prévoyez eau, chapeau, lunettes, crème solaire, trousse de premiers secours et goûtez, aux heures chaudes, à la fraîcheur des ombrages ou des terrasses des cafés.

Classified as a regional natural park since 1977, the Luberon pays attention to the preservation of the quality of its natural areas and its landscapes and enhances its rich architectural heritage. A 236 kilometres itinerary - which is marked out in each direction - allows you to discover all the resources of this exceptional land.

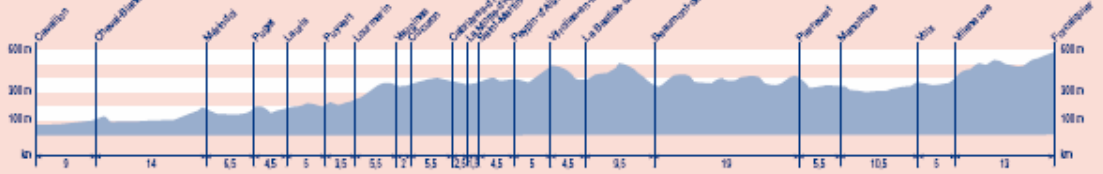
It uses roads which have been chosen for the beauty of the sites and villages which will welcome you in your stops. Although these roads are little used, you have to share them with other users: we therefore recommend you to be careful, especially if children accompany you. Please respect the highway code. The hills characteristic of our landscape are sometimes embellished by slopes that are not too gentle. Put your mind at ease, they are usually short: take advantage of them to appreciate the excursion slowly. Finally, don't forget the sun and the heat, especially in summer: bring water, a hat, sunglasses, sun block, first aid kit and when it gets hot, enjoy the coolness of the shade and of the café terraces.

Bonne route !

Enjoy your trip !



CARTES ROUTIERES / ROAD MAPS
 IGN : Parc naturel régional du Luberon (1/60 000**)
 Michelin : n°81 et n°84 (1/200 000**)



LA SIGNALISATION

SIGNS
 Des panneaux indicateurs jalonnent l'itinéraire dans les deux sens de circulation autour du massif.

Chaque sens est repéré par une couleur :



Sens des aiguilles d'une montre / clockwise direction : Cavailhon - Apt - Forcalquier - Manosque - Lourmarin - Cavailhon



Sens inverse des aiguilles d'une montre / anticlockwise direction : Cavailhon - Lourmarin - Manosque - Forcalquier - Apt - Cavailhon

Avertissement : en partant de Cavailhon, itinéraire est commun sur 4 km quelle que soit la direction choisie.

Warning : When you leave Cavailhon, whatever the direction you choose, you will cycle on the same way for 4 km.

A chaque étape des panneaux "Relais Information Service" vous informent : hébergement, commerces et services, itinéraires découverts des alentours.

At each stop, "Relais Information Service" boards provide you with information about accommodation, shops and services, and about routes that will lead you through neighbouring picturesque areas.



Vélo Loisir en Luberon

Groupement de professionnels depuis 1996, facilite votre escapade en Provence en vous offrant un ensemble de services pour parcourir les itinéraires fléchés du Luberon et du Pays de Forcalquier.

Loueurs/Réparateurs vélos

CAVAILLON - 84300

Cyclix

166, Cours Gambetta
Philippe Rondot
Tél : 04 90 78 07 06-06 07 42 21 91
Fax : 04 90 71 74 96

En centre ville, à 350 mètres de l'itinéraires.

cyclix@fr.st
www.velocyclixluberon.com

COUSTELLET - 84660

Les roues du Luberon

Ilot E n°30.
360, Quai des Entreprises
Michel Blatgé
Tél : 04 90 76 91 35 - 06 11 08 50 90
Fax : 04 90 76 83 98

Location de vélos à 2km de l'itinéraire.

contact@lesrouesduluberon.com
www.lesrouesduluberon.com

FORCALQUIER - 04300

Forcalquier Motos Cycles

5 Boulevard de la république
Rémy Grignon
Tél : 04 92 75 12 47
Fax : 04 92 75 00 45

Sur l'itinéraire, à 150m de la place du Bourguet.

forcalquier.motocycle@wanadoo.fr
www.forcalquier-motos-cycles.net

MANOSQUE - 04100

Guy Bachelas

24, Boulevard de la Plaine
Tél/Fax : 04 92 72 15 84

A 50m de l'itinéraire, en centre ville.

bachelas-cycles@wanadoo.fr
www.bachelas-cycles.com

Taxis

Accueil

Cartes &

Accès &

Mode d'emploi

Nos adresses

Actualités

Liens

Contact

Documentation

Fonds d'écrans





Accueil

Cartes &

Accès &

Mode d'emploi

Nos adresses

Actualités

Liens

Contact

Demande de

Fonds d'écrans



Taxis

FORCALQUIER - 04300

TAXIS Forcalquierens

1, avenue de Verdun
Tél : 04 92 75 34 34 - 06 07 61 47 95
Fax : 04 92 75 41 82

LA TOUR D'AIGUES - 84240

Taxi Marcel Lopez

La Parc - Route de Saint Martin
Tél : 04 90 07 57 48 - 06 07 35 89 44 - Fax : 04 90 07 38 01

MAUBEC - 84660

Luberon Taxi

Jean-Marie Tiboni luberon-taxis@wanadoo.fr
Vieux village - Chemin de la Ferraille www.luberon-taxi.com
Tél : 04 90 76 70 08 - 06 08 49 40 57
Fax : 04 90 76 70 89

Accompagnateur

A la journée et en Jean-Louis Delpiano

Breveté d'Etat aux activités du Cyclisme
353, rue du Stade - BP 405
84300 Les Taillades
Tél : 06 80 06 25 08



Accueil

Cartes &

Transports

Mode d'emploi

Nos adresses

Actualités

Liens

Contact

Documentation

Fonds d'écrans



Avec Chemins du Sud
séjour "en liberté" à
Lure.

CHEMINS

Jean-Louis Delpiano

Breveté d'Etat aux activités du Cyclisme jeanlouis_sports@yahoo.fr
353, rue du Stade - BP 405
84300 Les Taillades
Tél : 06 80 06 25 08

Agence de voyages

Avec Chemins du Sud, pédalez en toute sérénité. L'agence organise votre séjour "en liberté" ou accompagné à travers le Luberon et la Montagne de Lure.

CHEMINS DU SUD



infos@cheminsdusud.com
www.cheminsdusud.com

52, rue des Pénitents - BP 155
84124 Pertuis Cedex
Licence n°084 04 0002
Tél : +33 (0)4 90 09 06 06
Fax : +33 (0)4 90 09 06 05

Hébergements



Hôtel



Chambres
d'Hôtes



Gîte d'étape



Camping

APT (84400)

Hôtel L'Aptois ★★

En limite de la vieille ville, à 150m de l'itinéraire,
au coeur du Pays d'Apt et des ocres.

29 chambres : 32 € à 68€
petit-déjeuner : 7 €



Odile et Jacques Richard
289, Cours Lauze de Perret
Tél : 04 90 74 02 02
Fax : 04 90 74 64 79
aptois@wanadoo.fr
www.aptois.fr

Relais de Roquefure ★★

Demeure de campagne du XVIIème située dans
un grand parc favorisant le calme et la
détente. Cuisine locale et traditionnelle.

16 chambres : 58 à 76 €
Petit déjeuner : 8,50 €
Repas : 20 €
Piscine, ping-pong, pinball, mini-golf, equitation,
escalade



Philippe Rousset
Quartier de Roquefure
Tél : 04 90 04 88 88
Fax : 04 90 74 14 86
hotel.restaurant@relaisderoquefure.com
www.relaisderoquefure.com

Parc Naturel Régional du Luberon



■ Condicionamientos:

- Falta de recursos para trabajar con todos os operadores locales.
 - Solución: trabajan con asociaciones - red de acompañadores, red Velo en Loisir, red Gites Panda, red de agricultores, Cámara de Comercio y industria,...

Parc Naturel Régional du Luberon



■ Conditionnements:

- El parque ya tiene varias marcas fuertes: Geoparc, Reserve de Biosphere... es difícil hacer convivir la marca Carta con estas más antiguas



Parc Naturel Régional du Luberon



- el Parque no es suficientemente conocido para justificar inversión en una marca propia (que podería hacerlo: "Marque Parque"). La Carta les da otras perspectivas más anchas.
- la red de la Carta les da la oportunidad de hablar con otros parques para la busca de soluciones para problemas comunes (consultoria casi-gratuita)
- la red les da la oportunidad de hacer proyectos conjuntos para los fondos estructurales (Mr. Jacques habla español!)

Parc Naturel Régional du Luberon



– Contactos:

Jacques DECUIGNIERES

Chargé de mission "Tourisme & Coordination"

tél : 04 90 04 42 29

fax : 04 90 04 81 15

jacques.decuignieres@parcduluberon.fr

Parc naturel régional du Luberon

60, place Jean Jaurès, 84400 Apt

www.parcduluberon.fr

www.atlas-parcduluberon.com

Parc Natural de la Zona Volcanica de la Garrotxa

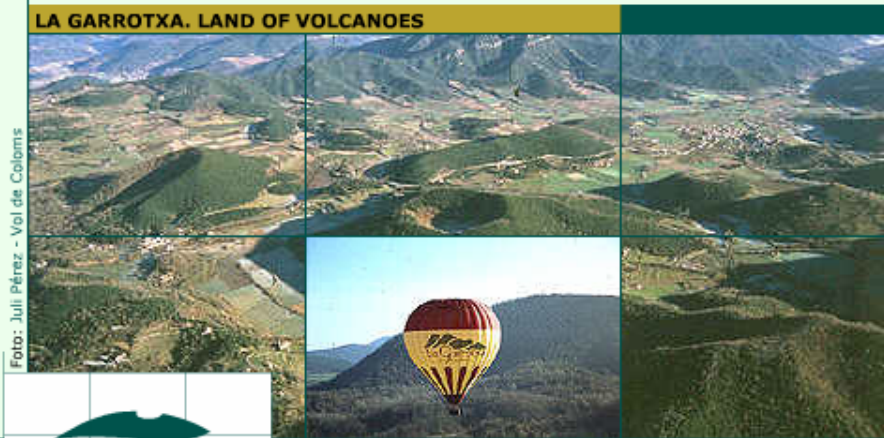


Creación de Asociación Turismo Garrotxa:

- No solo para empresas situadas dentro del Parque pero también en su área de influencia.

LA GARROTXA. LAND OF VOLCANOES

Foto: Juli Pérez - Vol de Coloms



Benvinguts | Bienvenidos | Welcome | Bienvenue

Parc Natural de la Zona Volcanica de la Garrotxa



- 36 establecimientos turísticos como puntos de información del Parque
- 700 km de rutas señalizadas
 - creación de marca propia "Itinerènnia" para comercialización de las rutas
- Código de gestión sostenible para las empresas
 - Adhesión voluntaria, pero...
condición para recibir Leader +!
- "Descobreix la Garrotxa" - servicio gratuito de visitas guiadas para empresas
- Programa de EA para adultos abierto a todos

Parc Natural de la Zona Volcanica de la Garrotxa



■ Contactos:

Josep M. Prats

(+34) 972 26 46 66

wjmprats@correu.gencat.es



FRANKEN
WALD

Nature Park Frankenwald





F R A N K E N
W A L D

Nature Park Frankenwald

- “No podemos competir por ser la primera destinación turística de los alemanes, pero podemos y queremos competir por ser la segunda”.



leeds metropolitan university



F R A N K E N
W A L D

Nature Park Frankenwald

- Apuesta fuerte en marketing y comunicación
- Establecimiento de partenariados institucionales

Nature Park Frankenwald

- Apuesta fuerte en marketing y comunicación
- Establecimiento de partenariados institucionales

Fahrtziel *natur*
Erholen. Erleben. Erhalten.





F R A N K E N
W A L D

Nature Park Frankenwald

■ Relación con la Carta:

- La Carta es perfecta al nivel operacional y institucional: "Keep it there".
- Promoción de marcas nacionales conocidas, como Viabono.

Nature Park Frankenwald

■ Contactos:

Stefan Fredlmeier

Frankenwald Tourismus

mail@frankenwald-tourismus.de

Parc Naturel Régional du Vercors

- Apuesta en la accesibilidad

"Démarche Territoire Adapté"

- "Un territorio adaptado es un territorio que presenta servicios turísticos adaptados complementados y integrados por servicios del cotidiano"
 - Correos, farmacia, tiendas de recuerdos, todos son factores importantes cuando se está de vacaciones

Parc Naturel Régional du Vercors

- Proyecto Fabien
 - Association des Accompagnateurs en Moyenne Montagne
 - Fabien
 - Prospección, reparación e clasificación de itinerarios, albergues e prestadores de servicios

- Creación de uno Gite de grande capacidad dotado de equipamientos culturales e deportivos adaptados
 - Association 4 Temps

Parc Naturel Regional du Vercors

- Disponibilidad de material de actividades al aire libre adaptados
 - Sérvíce Développement Montagne du Conseil General de la Drôme
 - compra de material
 - distribución por varias estaciones de ski
 - formación de personal e monitores para acompañamiento
 - adaptación de parkings, toilettes, etc
 - comunicación modesta pero eficacia alta



TeSSier
La technologie du ski assis



- Accueil
- Qui sommes nous?
- Produits :
 - Gamme complete
 - Tandemski
 - Accessoires Tandemski
 - Kartski
 - Uniski & Dualski Loisir
 - VFC Uniski & Dualski
 - Sieges
 - Elements de suspension
 - Stabilisateurs
 - Largueur pour teleskis
 - Barres Assistance/Pilotage
- Galerie Photos
- Galerie Videos
- Questions/Reponses
- Petites annonces
- Contact
- Liens

Uniski & Dualski® Loisir



Le Dualski et l'Uniski "LOISIR" sont destinés aux personnes **handicapées des membres inférieurs**. Ils leur permettent, après une initiation, d'accéder aux plaisirs de la glisse et de skier de façon autonome et performante.

CHOISIR L'UNISKI OU LE DUALSKI ?



The screenshot shows the CDRD website interface. At the top left is the CDRD logo. Below it is a navigation menu with the following items: L'entreprise, Nos produits, Dossier de presse, Nos partenaires, Nous contacter, and Newsletter. The main content area is titled "Nos produits" and is divided into two sections: "Nos produits de sport et loisir adapté" and "Nos produits de sport et loisir adapté". The "Nos produits de sport et loisir adapté" section is further divided into "Matériels pour les sports d'hiver" and "Matériels pour les sports d'été". The "Matériels pour les sports d'hiver" section includes: GMS EVOLUTION (ski alpin pour tous), X-BIFREE (ski alpin pour paraplégique), NORDIK (ski de fond), and PULKA (traîneau). The "Matériels pour les sports d'été" section includes: JOËLETTE (ballade & rando), SIT' AN' FLY (parapente), JOB (accès à la plage & nautisme), and AMAZONE (voilier). On the right side, there is a vertical text "ut simplement" and a home icon.

CDRD

L'entreprise
Nos produits
Dossier de presse
Nos partenaires
Nous contacter
Newsletter

Nos produits

Nos produits de sport et loisir adapté

Matériels pour les sports d'hiver

- GMS EVOLUTION
ski alpin pour tous
- X-BIFREE
ski alpin pour paraplégique
- NORDIK
ski de fond
- PULKA
traîneau

Matériels pour les sports d'été

- JOËLETTE
ballade & rando
- SIT' AN' FLY
parapente
- JOB
accès à la plage & nautisme
- AMAZONE
voilier

ut simplement

<http://www.hce.asso.fr/>



[Accueil](#)

[L'association](#)

[La Joëlette](#)

[La GTA](#)

[Les séjours](#)

[Témoignages](#)

[Les photos](#)

Compte rendu de l'AG 2006

7 janvier 2007

308 adhérents présents ou représentés pour cette Assemblée Générale qui se déroulait dans de nouveaux locaux, au Centre International de Lyon. Le beau temps en région lyonnaise a contribué à la bonne ambiance de ce week-end placé sous le signe de la convivialité et des échanges entre les adhérents venus des différentes régions de France où notre association est implantée.

>> lire la suite

A propos de HCE

L'association

Handi Cap Evasion, association loi 1901 à but non lucratif d'intérêt général, est née dans les Hautes-Alpes en 1988. Son objectif est de permettre à des personnes handicapées physiques et à des personnes valides de partager une activité de randonnée pédestre en pleine nature et en montagne, grâce à un fauteuil roulant tout terrain : la Joëlette. L'association est affiliée à la

En bref

La photo du jour



Cévennes - Août 2005

L'actualité HCE

7 janvier 2007



leeds metropolitan university

Parc Naturel Régional du Vercors

■ Contactos:

Cécile Castagne
Chargée de Mission Tourisme
info@pnr-vercors.fr
Tel: 04 76 94 38 26

Parc National des Cévennes

■ Interés en la Carta

- Turismo es el 1ª sector económico en el área del Parque
- Anterior déficit de colaboración con los actores locales. "Trabajábamos muy solos."
- Eran muy contactados por propietarios de Gites, Campings, Hoteles, etc, que querían trabajar con el Parque, pero como gestionar eso?
 - Que criterios para decir "Si" a unos y "No" a otros?

Parc National Les Cévennes

■ Interés en la Carta

- La Carta he fornecido el encuadramiento ideal para esta situación:
 - Repartición de responsabilidades e beneficios: que los operadores comprendan que no es solo el Parque a tener responsabilidades.

Parc National Les Cévennes

■ Fase I

- Apuesta en "Sentiers de Decouverte" – pequeña descubierta en familia
- Producción de línea editorial fuerte
- Veintena de contratos con oficinas de turismo para distribución de material del parque de calidad
- Sistema de Ecomuseos

Parc National Les Cévennes

■ Fase II

- 1º Parque a aplicar la fase II
- Método criado en conjunto con el IPAMAC (Inter-Parcs Massif Central)
 - No sobre una idea de “performance” pero de progreso permanente

Parc National Les Cévennes

■ Fase II

- 1º Parque a aplicar la fase II
- Método criado en conjunto con el IPAMAC (Inter-Parcs Massif Central)
 - No sobre una idea de “performance” pero de progreso permanente
- Instrumento: Cevennes Ecotourisme



Cévennes Ecotourisme

- Creada en 2001, por el parque y un grupo de acompañantes de montaña y propietarios de Gites Panda
- Inicio con 10 empresas. Hoy en día tiene 60 empresas turísticas adherentes y 17 certificadas con a Carta

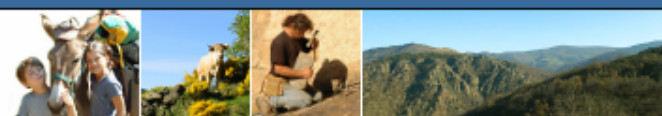
Cévennes Ecotourisme

■ Motivaciones de los adherentes:

- Casi todas pequeñas empresas familiares, de gente local "que ama su tierra"
- Esperan tocar clientela sensible a las cuestiones ambientales
- Esperan aumentar la frecuencia fuera de la época alta
- Consideran que la ligación al Parque protege y valoriza su valor de traspase
- Conciencia personal

Cévennes Ecotourisme

- Como trabajan:
 - Promoción y Comunicación
 - Acciones de Formación



MENU PRINCIPAL

- Accueil
- Actualités
- Annuaire Ecotourisme
- Nous contacter
- L'écotourisme en France
 - Actions et outils
 - Conseil d'administration
 - Historique
 - La Charte Européenne du Tourisme Durable
 - Un réseau, des engagements, une éthique
- Téléchargements
- Nos partenaires

L'écotourisme en France

Cévennes Ecotourisme

Bienvenue en Cévennes tout au long des saisons pour voyager autrement...

L'Association Cévennes Ecotourisme est un réseau de professionnels qui ont choisi de vivre en Cévennes et de faire découvrir cette région qui témoigne d'une exceptionnelle rencontre de l'homme et de la nature.

Propriétaires de chambres d'hôtes, de gîtes, d'hôtels, de fermes auberges, de campings ou de sites touristiques, accompagnateurs en montagne ou animateurs d'activités de pleine nature, associations d'éducation à l'environnement, se



PRÉVISIONS MÉTÉO

Mende (Lozère)
 12°C 14°C
 9°C 8°C

 Mercredi Jeudi
[Tous les détails](#)
[Calendrier](#)
[Vacances scolaires](#)

HÉBERGEMENTS

- Accueil groupes
- Campings
- Chambres d'hôtes
- Gîtes d'étape
- Gîtes ruraux
- Hôtels
- Séjours à la ferme

ACTIVITÉS NATURE





Cévennes Ecotourisme

■ Como trabajan:

- Promoción y Comunicación
- Acciones de Formación
- Certificación de la Carta
 - Auditoria y consultoria
 - Definición de una estrategia con el empresario
 - Revisión por una comisión técnica
 - Compromiso de 3 años, renovable



Tourisme durable, Je m'engage

Entreprise touristique travaillant dans un espace naturel protégé, je me suis engagé auprès du Parc national des Cévennes à pratiquer et promouvoir un tourisme durable. En signant la charte, je bénéficie d'une reconnaissance et d'un accompagnement du Parc et de l'association Cévennes Ecotourisme, seul organisme habilité par le Parc à regrouper les entreprises volontaires.

Mon engagement se traduit par une stratégie et un plan d'action de trois ans résumé ci-dessous :

Adhérer à Cévennes Ecotourisme, assister aux sessions de formation et partager mon expérience « Tourisme durable » avec les membres du réseau et les autres acteurs du tourisme. 2004-2006

Utiliser et promouvoir les produits et les savoir-faire locaux au sein de mon entreprise. 2004-2006

Informier et sensibiliser mes clients sur les principes de gestion environnementale, sociale et économique durable et sur les richesses patrimoniales des Cévennes et leur sauvegarde. 2004-2006

Plus particulièrement dans mon entreprise :

Optimiser les économies d'énergie par l'installation d'un chauffe d'eau solaire et d'un chauffage central au bois à la Frégère. 2004-2005

Mettre en conformité technique et administrative l'adduction d'eau privée sur la propriété de la Frégère. 2004

M'impliquer dans l'entretien et la valorisation des itinéraires de randonnée en liaison avec les collectivités locales et le Parc National des Cévennes. 2004-2006

Mettre à disposition des clients une documentation de présentation du gîte d'étape dans son environnement et de l'action du Parc National des Cévennes. 2004-2006

Fait à Florac le 7 Février 2004



Parc national des Cévennes
 le directeur le président du Conseil d'Administration

L'entreprise touristique :
 Aéc ou Vallée Française

Louis Olivier

Jean-Noël Lhérault

Dominique Demont et Alain Pigeat

Je m'engage

Entreprise touristique travaillant dans un espace naturel protégé, je me suis engagé auprès du Parc national des Cévennes à pratiquer et promouvoir un tourisme durable. En signant la charte, je bénéficie d'une reconnaissance et d'un accompagnement du Parc et de l'association Cévennes Ecotourisme, seul organisme habilité par le Parc à regrouper les entreprises volontaires.

Mon engagement se traduit par une stratégie et un plan d'action de trois ans résumé ci-dessous :

Adhérer à Cévennes Ecotourisme, assister aux sessions de formation et partager mon expérience « Tourisme durable » avec les membres du réseau et les autres acteurs du tourisme. 2004-2006

Utiliser et promouvoir les produits et les savoir-faire locaux au sein de mon entreprise. 2004-2006

Informier et sensibiliser mes clients sur les principes de gestion environnementale, sociale et économique durable et sur les richesses patrimoniales des Cévennes et leur sauvegarde. 2004-2006

Plus particulièrement dans mon entreprise :

Optimiser les économies d'énergie par l'installation d'un chauffe d'eau solaire et d'un chauffage central au bois à la Frégère. 2004-2005

Mettre en conformité technique et administrative l'adduction d'eau privée sur la propriété de la Frégère. 2004

M'impliquer dans l'entretien et la valorisation des itinéraires de randonnée en liaison avec les collectivités locales et le Parc National des Cévennes. 2004-2006

Mettre à disposition des clients une documentation de présentation du gîte d'étape dans son environnement et de l'action du Parc National des Cévennes. 2004-2006

Cévennes Ecotourisme

- Certificación de la Carta
 - Adhesión voluntaria
 - Lógica de progresión continua
 - No importa a que nivel inicial está la empresa
 - Sin exclusión
 - Sin costos para la empresa
 - Seguimiento de los principios de la Carta
 - Minimizar impactos de la empresa
 - Consolidar resultados económicos
 - Mejor integración de dimensión social

Cévennes Ecotourisme

Contactos:

Parque:

Roland Jaffuel

(+33) 04 66 49 53 06

roland.jaffuel@espaces-naturels.fr

Asociacion:

Marylène PIN et Hélène LIEBARD.

(+33) 04 66 45 12 44

info@cevennes-ecotourisme.com

Y por hablar en futuro...

■ La Carta sigue creciendo

- **Parques registrados, con candidatura probable en 2007**
- Brecon Beacons National Park (UK)
- Koli National Park (FIN)
- Loch Lomond & the Trossachs National Park (UK)
- Parco Regionale delle Madonie (I)
- Guadeloupe National Park (F)
- Parc naturel régional des Caps et Marais d'Opale (F)

- **Registrados, con candidatura probable en 2008**
- Riserva Naturale Monte Rufeno (I)
- Parc naturel régional du Morvan (F)
- ...

Conclusiones

- Diversidad de experiencias – buenas y malas! - es una fuente de aprendizaje muy rica para otros parques (consultoría casi-gratuita!)
- Apoyo externo y/o delegación – buena opción
- Parques de la Carta como Centros de Desarrollo Rural (modelos de demostración y experimentación de soluciones para el restante territorio)

Recuerdo:

- 75% del dinero de lo próximo Objetivo 2 de los Fondos Estructurales Europeos serán dedicados a la Estrategia de Lisboa (empleo, innovación y renovación social ambiental). Infraestructuras no prioritarias.

Fernando L. Correia

Leeds Metropolitan University

Tourism, Hospitality / Events School

Leslie Silver International Faculty

Civic Quarter

Leeds

LS1 3HE

United Kingdom

Phone: +44(0)113 283 2600 ext.7720

Mobile: +44(0)798 594 7201

Fax: +44(0)113 283 3111

E-mail: correia.fl@gmail.com

Obrigado!

